



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ

Αρ. Φύλλου 105

26 Φεβρουαρίου 1993

### ΥΠΟΥΡΓΙΚΕΣ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ & ΕΓΚΡΙΣΕΙΣ

Αριθ. 317177

Διαδικασία και δικαιολογητικά για την ειδική προσωρινή αποζημίωση, για τη μεταφορά ορισμένων νωπών οπωροκηπευτικών καταγωγής Ελλάδος (Παράκαμψη Γιουγκοσλαβίας).

#### ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

## 1. Τις διατάξεις:

α) Του άρθρου 22 παρ. 3 του Ν. 992/1979 «Περί οργάνωσης των διοικητικών υπηρεσιών για την εφαρμογή της Συνθήκης Προσχώρησης της Ελλάδος στις Ευρωπαϊκές Κοινότητες και ρύθμισης συναφών θεσμικών και οργανωτικών θεμάτων» (Α' 280).

β) Του άρθρου 1 παρ. 1, 2 και 3 του Ν. 1338/1983 «Εφαρμογή του κοινοτικού δικαίου» (Α' 34), όπως τροποποιήθηκε από το άρθρο 6 του Ν. 1440/1984 «Συμμετοχή της Ελλάδος στο κεφάλαιο στα αποθεματικά και στις προβλέψεις της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων, στο κεφάλαιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακος και Χάλυβος και του Οργανισμού Εφοδιασμού ΕΥΡΑΤΟΜ» (Α' 70) και το άρθρο 65 του Ν. 1892/1990 (Α' 101).

γ) Την υπ' αριθ. 1935/1992 κοινή απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Εθν. Οικονομίας «Καθορισμός αρμοδιοτήτων των Υφυπουργών Εθν. Οικονομίας» (Β' 726).

δ) Του άρθρου 29Α του Ν. 1558/1985 «Κυβέρνηση και Κυβερνητικά όργανα» (Α' 134) όπως αυτό προστέθηκε με το άρθρο 27 του Ν. 2081/1992 (Α' 154).

## 2. Τους Κανονισμούς:

α) 3438/92 του Συμβουλίου της 23ης Νοεμβρίου 1992 που προβλέπει ειδικά μέτρα για τις μεταφορές ορισμένων νωπών φρούτων και λαχανικών ελληνικής προέλευσης (Ε.Ε. αριθ. L 350 της 1.12.92).

β) 3734/92 της Επιτροπής της 22ας Δεκεμβρίου 1992 «για τις λεπτομέρειες εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) 3438/92 του Συμβουλίου» για την πρόβλεψη ειδικών μέτρων για τη μεταφορά ορισμένων νωπών οπωροκηπευτικών που κατάγονται από την Ελλάδα και αποστέλλονται κατά το 1992 (Ε.Ε. Αρ. L 380 της 24.12.1992 σελ. 19).

3. Το γεγονός ότι από την παρούσα απόφαση δεν προ-

καλείται δαπάνη εις βάρος του Κρατικού Προϋπολογισμού, αποφασίζουμε:

## Άρθρο 1

## Σκοπός

Με την παρούσα απόφαση καθορίζονται η αρμόδια αρχή και η διαδικασία για την ειδική προσωρινή αποζημίωση, για τη μεταφορά ορισμένων νωπών οπωροκηπευτικών που κατάγονται από την Ελλάδα, για το έτος 1992, σε εκτέλεση των πιο πάνω Κανονισμών (ΕΟΚ) 3438/92 του Συμβουλίου και 3734/92 της Επιτροπής.

## Άρθρο 2

## Αρμόδια Αρχή

Αρμόδια Αρχή για την υποβολή των δικαιολογητικών εφαρμογής των Κανονισμών (ΕΟΚ) 3438/92 του Συμβουλίου και 3734/92 της Επιτροπής ορίζεται η Δ/ση Διαχείρισης Αγορών Γεωργικών Προϊόντων (ΔΙΔΑΓΕΠ), του Υπουργείου Γεωργίας.

## Άρθρο 3

## Δικαιολογητικά

1. Ο φάκελος των δικαιολογητικών για τη χορήγηση της Ειδικής Προσωρινής Αποζημίωσης υποβάλλεται στη Δ/ση Διαχείρισης Αγορών Γεωργικών Προϊόντων του Υπουργείου Γεωργίας το αργότερο μέχρι της 27 Φεβρουαρίου 1993, πρέπει να είναι πλήρης, χωριστά κατά προϊόν και να περιλαμβάνει:

α) Αίτηση εις διπλούν κατάλληλα συμπληρωμένη (Α.Μ. ΔΙΔΑΓΕΠ, Δ/ση, Τηλέφωνο κ.λπ.), σύμφωνα με το Υπόδειγμα 1 της παρούσας.

β) Κατάσταση υποβαλλομένων δικαιολογητικών, σύμφωνα με το Υπόδειγμα 2 της παρούσας.

γ) Δήλωση του Ν. 1599/86 του αιτούντα που βεβαιώνει ότι τα έγγραφα είναι γνήσια, τα παρεχόμενα στοιχεία ακριβή και τα προϊόντα των εν λόγω αποστολών κατάγονται από την Ελλάδα. Στη Δήλωση αυτή θα βεβαιώνεται το γνήσιο της υπογραφής και το νόμιμο της εκπροσώπησης του αιτούντος, σύμφωνα με το Υπόδειγμα 3 της παρούσας.

δ) Απλή δήλωση του αιτούντα, που να αναφέρει ότι γίνονται δεκτοί οι έλεγχοι που προβλέπονται από τις Κοινοτικές και Εθνικές διατάξεις που αποσκοπούν στην επαλή-

θευση των αναφερομένων στη συνυποβαλλόμενη Υπ. Δήλωση του Ν. 1599/86 και ότι σε περίπτωση διαπίστωσης από τα αρμόδια για τον έλεγχο Εθνικά ή Κοινοτικά όργανα αντικανονικής λήψης οποιουδήποτε ποσού, το ποσό αυτό θα επιστραφεί οικειοθελώς εντός μηνός από της σχετικής ειδοποίησης από την Υπηρεσία ή άλλως κατά τη διαδικασία του Ν. 992/79 άρθρο 27 παράγρ. 3, σύμφωνα με το υπόδειγμα 4 της παρούσας.

ε) Αντίγραφο Τελωνειακού παραστατικού αναχώρησης επικυρωμένο (Διασάφηση εξαγωγής αντίτυπο Νο 1 ή 3) στο οποίο θα υπάρχει πράξη επαλήθευσης και ανάλυση φορτίων εφόσον είναι περισσότερα του ενός. Στην κάθε διασάφηση εξαγωγής θα επισυνάπτεται η αντίστοιχη φορτωτική και διασάφηση εισαγωγής.

στ) Φορτωτική ή επικυρωμένο αντίγραφο (CMR) αυτής, με τα στοιχεία του εξαγωγέα, προϊόν, καθαρά καλά, αριθμό μεταφορικού μέσου κ.λπ. στοιχεία.

Σε περίπτωση σιδηροδρομικής μεταφοράς, εκτός του αντιγράφου της φορτωτικής, θα υποβάλλεται και βεβαίωση του ΟΣΕ ότι τα χρησιμοποιηθέντα βαγόνια είναι βαγόνια - ψυγεία. Εφόσον η μεταφορά γίνεται με πλοίο, φορτωτική πλοίου.

ζ) Αντίγραφο επικυρωμένο της Τελωνειακής διασάφησης εισαγωγής των προϊόντων κατά την άφιξή τους στο Κράτος - Μέλος προορισμού ή άλλο επίσημο ισοδύναμο έγγραφο (Τ5 ή Τ2 Νο5 ή Τ2L) με σφραγίδα επιβεβαίωσης άφιξης του προϊόντος στο κράτος - μέλος προορισμού.

η) Συγκεντρωτική κατάσταση που θα περιλαμβάνει, συνολική ποσότητα καθαρού βάρους, κράτος - μέλος προορισμού, το ή τα μεταφορικά μέσα που χρησιμοποιήθηκαν, σύμφωνα με το Υπόδειγμα 5 της παρούσας.

θ) Κατάσταση πληρωμής (θα αναφέρονται Διασάφηση εξαγωγής, προϊόν, κώδικας προϊόντος, Κράτος - μέλος προορισμού, καθαρή ποσότητα), σύμφωνα με το Υπόδειγμα 6 της παρούσας.

2. Όλα τα δικαιολογητικά χορήγησης της ειδικής προσωρινής αποζημίωσης να είναι δεόντως χρονολογημένα, υπογεγραμμένα και σφραγισμένα και να υποβάλλονται για το κάθε προϊόν, σε ένα μόνο φάκελο. Τα στοιχεία να είναι ευανάγνωστα και όπου υπάρχει διόρθωση θα επικυρώνεται με υπογραφή και σφραγίδα του εκδίδοντος το παραστατικό. Στο εξωτερικό του φακέλου να αναφέρεται η επωνυμία του εξαγωγέα, το προϊόν και η ένδειξη «μεταφο-

ρικά 1992». Δια τα εν λόγω δικαιολογητικά ισχύουν και τα εξής:

α) Δεν θα γίνονται δεκτά συμπληρωματικά δικαιολογητικά πέραν της 27ης Φεβρουαρίου 1993.

β) Φορτωτικές ή διασαφήσεις εισαγωγής που δεν αναφέρουν τον αριθμό μεταφορικού μέσου δεν θα λαμβάνονται υπόψη και δεν θα επιδοτείται η μεταφορά. Οι διασαφήσεις εισαγωγής ή τα φωτοαντίγραφα αυτών, πρέπει να είναι σφραγισμένα και υπογεγραμμένα από το αρμόδιο Τελωνείο του κράτους - μέλους προορισμού.

γ) Στην περίπτωση που η διασάφηση εισαγωγής περιλαμβάνει περισσότερα του ενός προϊόντα, θα πρέπει να υπάρχει ένα φωτοαντίγραφο της, σε κάθε φάκελο προϊόντος, στο οποίο θα αναγράφεται το προϊόν στο φάκελο του οποίου βρίσκεται το πρωτότυπο της διασάφησης. Το ίδιο ισχύει και για τις φορτωτικές.

#### Άρθρο 4

##### Κυρώσεις

Σε όποιον υποβάλλει ψευδή ή ανακριβή στοιχεία με τα δικαιολογητικά, πέραν των τυχόν άλλων συνεπειών, επιβάλλεται και πρόστιμο ίσο με το ποσό που επεδίωξε να ιδιοποιηθεί παράνομα με απόφαση του Δ/ντή της αρμόδιας αρχής, η οποία επιδίδεται στον υπόχρεο νόμιμα.

Η απόφαση αυτή εκτελείται ανεξάρτητα της άσκησης τυχόν ενδίκων μέσων. Εάν δεν καταβληθεί το πρόστιμο εντός είκοσι (20) ημερών από τη γνωστοποίηση της απόφασης, αυτό βεβαιώνεται ως δημόσιο έσοδο από το Δ/ντή της αρμόδιας αρχής και εισπράττεται κατά τις διατάξεις του Κώδικα Είσπραξης Δημοσίων Εσόδων (ΚΕΔΕ).

#### Άρθρο 5

##### Υποδείγματα

Κατωτέρω παρατίθενται τα υποδείγματα 1, 2, 3, 4, 5, 6 που αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της παρούσας και έχουν ως εξής:

- 1) Αίτηση
- 2) Κατάσταση υποβαλλομένων δικ/κών
- 3) Υπ. Δήλωση του Ν. 1599/86
- 4) Απλή δήλωση του αιτούντα
- 5) Συγκεντρωτική Κατάσταση
- 6) Κατάσταση πληρωμής δικαιούχου.

## Α Ι Τ Η Σ Η

Τ

πλήρης επωνυμία εξαγωγέα

Έδρα :

(Νομός, πόλη ή χωριό)

(οδός, αριθμός, τομέας)

ΧΩΡΑ :

(Αριθμός Μητρώου ΥΔΑΓΕΠ)

(Τράπεζα-Υπ/μα) αριθ. Λ/σμού) Εκπρόσωπος:

(όνομα, πατρώνυμο, επώνυμο)

Κάτοικος :

(νομός, πόλη, χωριό)

(οδός, αριθμός, τομέας)

(αριθ. ταχυτοσ)

τηλ.

ΘΕΜΑ : ΧΟΡΗΓΗΣΗ ΠΟΣΩΝ ΓΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗ/  
ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΓΕΩΡΓ. ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

ΥΝ/ΝΑ ΩΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ Δ/Κ/ΚΩΝ

ΘΗΝΑΙ

1 Συμπληρώνονται τα πεδία που αφορούν  
τον ενδιαφερόμενο και διαγράφονται οι  
απολείπες ενδείξεις.2 Διαγράφεται μια των λέξεων ανάλογα  
με την περίπτωση.

## ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ 1

ΠΡΟΣ

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ (Υ.Δ.Α.ΓΕ.Π.)

Δ/ΝΣΗ ΒΙΟΤΕΧΝΙΚΗΣ ΑΓΟΡΑΣ/ΤΜ

ΛΑΧΑΡΝΩΝ 5 - ΑΘΗΝΑ (Τ.Τ. 108)

Σας παρακαλώ..... όπως μ..... χορηγήσετε τα κατω-  
τέρω ποσά (1).

ΔΡΑΧΜΕΣ ΛΕΠΤΑ

ΠΡΟΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ

ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΗ

ΕΠΙΔΟΤΗΣΗ ΕΞΑΓΩΓΗΣ

» ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ

ΕΞΙΣ. ΠΟΣΑ ΕΝΤ. (ΕΠΕ)

ΝΟΜ. ΕΞΙΣ. ΠΟΣΑ (ΝΕΠ)

ΕΞΟΦΛΗΣΗ

ΛΟΙΠΕΣ ΕΝΙΣΧΥΣΕΙΣ

ΣΥΝΟΛΟΝ ΕΥΠΟΛΟΙΠΩΝ

Σχετικών με την εξαγωγή (2)  
εισαγωγή

(Είδος)

Ποσότητα

KG.

.....ΛΙΤ.....

Τυπογράφει

ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ 2 -7-

## ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΥΠΟΒΑΛΛΟΜΕΝΩΝ ΔΙΚΑΙΟΛΟΓΗΤΙΚΩΝ

συνημμένη στην από ..... (1) αίτηση πληρωμής

οίκον. ένισχύσεως για εξαγωγή..... (2)

του ..... (3)

α/α	Είδος δικαιολογητικού	Έκδοσα Αρχή	Ημερομηνία	Αριθ. Πρωτ.
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
11.				
12.				
13.				
14.				
15.				
16.				
17.				
18.				
19.				
20.				

Στ ..... (4), (5)  
 Ο Δικαιούχος

(1) Ημερομηνία αίτησεως

(2) Προϊόν

(3) Όνοματεπώνυμο ή τίτλος επιχειρήσεως δικαιούχου

(4) Τόπος

(5) Ημερομηνία

(6) Υπογραφή δικαιούχου (ένδεχομένως και σφραγίδα επιχειρήσεως)

(Σφραγίδα &amp; Υπογραφή)



ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ 4

Προς την  
ΔΙ.Δ.Α.Γ.Ε.Π.  
Αχαρνών 241,  
ΑΘΗΝΑ

**ΔΗΛΩΣΙΣ**

Δια της παρούσης, έχουμε την τιμή να δηλώσουμε, ότι γίνονται δεκτοί οι έλεγχοι που προβλέπονται από τις Κοινοτικές ή Εθνικές Διατάξεις και αποσκοπούν στην επαλήθευση των αναφερομένων στη συνυποβαλλόμενη Υπεύθυνη Δήλωση Ν. 1599/86, και ότι σε περίπτωση διαπίστωσης από τα αρμόδια για τον έλεγχο Εθνικά ή Κοινοτικά όργανα αντικανονικής λήψεως οποιουδήποτε ποσού, το ποσό αυτό θα επιστραφεί οικειοθελώς, εντός μηνός από της σχετικής ειδοποίησεως από την Υπηρεσία ή άλλως κατά τη διαδικασία του Ν. 992/79.

Οι Δηλούντες,  
(Σφραγίδα & Υπογραφή)

ΕΞΑΓΩΓΕΑΣ

ΥΠΟΔΕΙΓΜΑ 5

ΠΡΟΪΟΝ .....

**ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ**

ΧΩΡΑ	ΣΥΝΟΛ. ΑΡΙΘ. ΒΑΓΟΝ. ΨΥΓΕΙΩΝ	ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΕΞΑΧΘΕΝ ΚΑΘ. ΒΑΡΟΣ ΜΕ ΒΑΓ. ΨΥΓ.	ΣΥΝ. ΑΡΙΘ. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ	ΣΥΝ. ΕΞΑΧΘΕΝ ΚΑΘ. ΒΑΡΟΣ ΜΕ ΑΥΤ/ΤΑ	ΣΥΝ. ΑΡΙΘ. ΠΛΟΙΩΝ	ΣΥΝ. ΕΞΑΧΘΕΝ ΚΑΘ. ΒΑΡΟΣ ΜΕ ΠΛΟΙΑ	ΣΥΝ. ΕΞΑΧΘΕΝ ΚΑΘ. ΒΑΡΟΣ ΜΕ ΒΑΓ. ΨΥΓ. ΑΥΤ/ΤΑ & ΠΛΟΙΑ
ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΑΓΓΛΙΑ ΓΑΛΛΙΑ ΟΛΛΑΝΔΙΑ ΒΕΛΓΙΟ ΛΟΥΞ/ΡΓΟ ΔΑΝΙΑ ΙΡΛΑΝΔΙΑ							
ΣΥΝΟΛΟ							

Σφραγίδα  
Υπογραφή

Ημερομηνία



**Άρθρο 6****Έναρξη ισχύος**

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει από 27 Δεκεμβρίου 1992.

Η παρούσα απόφαση να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Αθήνα, 18 Φεβρουαρίου 1993

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΥΠΟΥΡΓ. ΕΘΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ  
ΚΩΝ/ΝΟΣ ΔΟΥΣΗΣ

ΓΕΩΡΓΙΑΣ  
ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΟΣΚΙΝΑΣ